

EXTRAORDINARY

BUITENGEWONE



THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Government Gazette

Staatskooerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

[Registered at the General Post Office as a Newspaper.]

[Geregistreer by die Hoofposkantoor as 'n Nuusblad.]

VOL. II.]

PRICE 5c

CAPE TOWN, 27TH OCTOBER, 1961.
KAAPSTAD, 27 OKTOBER 1961.

PRYS 5c

[No. 106.

DEPARTMENT OF EDUCATION.

The following Bill, which the Minister of Education, Arts and Science proposes to introduce during the next session of Parliament, is published for general information.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS.

Onderstaande Wetsontwerp, wat die Minister van Ononderwys, Kuns en Wetenskap voornemens is om gedurende die volgende sessie van die Parlement in te dien, word vir algemene inligting gepubliseer.

WETSONTWERP

Om voorsiening te maak vir die bewaring en versorging van en die beheer oor argiewe in die Republiek en die gebied Suidwes-Afrika, en vir aangeleenthede wat daar mee in verband staan.

(Deur die MINISTER VAN ONDERWYS, KUNS EN WETENSKAP ingedien te word.)

DAAR WORD BEPAAL deur die Staatspresident, die Senaat en die Volksraad van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

Woord-
omskrywing.

1. Tensy uit die samehang anders blyk, beteken in hierdie Wet—

- (i) „aanwinste” alle dokumente en stukke wat ingevolge artikel *sewe* verkry is; (i)
- (ii) „argiefbewaarplek”, ‘n argiefbewaarplek vermeld in paragraaf (a), (b) of (d) van artikel *vyf*; (iii)
- (iii) „argiewe” alle dokumente of stukke wat in die loop van die bestuur van sake in ‘n Staatskantoor of ‘n kantoor van ‘n plaaslike owerheid in so ‘n kantoor ontvang of geskep is en waarmee nie, volgens die aard daarvan of ingevolge ‘n ander wet, gehandel moet word anders as ooreenkomsdig of ingevolge die bepalings van hierdie Wet nie; (ii)
- (iv) „direkteur” die direkteur van argiewe aangestel kragtens artikel *drie*; (v)
- (v) „gebied” die gebied Suidwes-Afrika; (xiv)
- (vi) „hierdie Wet” ook die regulasies; (xv)
- (vii) „kommissie” die argiekommisie ingestel by artikel *vier*; (iv)
- (viii) „Minister”, die Minister van Onderwys, Kuns en Wetenskap maar by die toepassing van die bepalings van paragraaf (e) van sub-artikel (2) van artikel *drie*, sub-artikel (4) van artikel *vier*, paragraaf (a) van die voorbehoudbepaling by artikel *ses*, sub-artikels (2), (3), (4) en (5) van artikel *nege* en sub-artikel (2) van artikel *twaalf* in die gebied, die Administrateur van genoemde gebied; (ix)
- (ix) „plaaslike bestuur” ‘n instelling vermeld in paragraaf (f) (i) en (ii) van artikel *vier-en-tig* van die Grondwet, 1961, en ‘n instelling in die gebied wat soortgelyk is aan ‘n instelling aldus vermeld; (viii)
- (x) „provinciale administrasie” ook die administrasie van die gebied en ‘n vorige bestuursowerheid van ‘n provinsie en van die gebied; (xii)
- (xi) „provinsie” ook die gebied; (xi)
- (xii) „regulasies” regulasies kragtens hierdie Wet uitgevaardig of van krag; (xiii)
- (xiii) „Staatskantoor” ‘n kantoor van die Regering van die Republiek met inbegrip van die Suid-Afrikaanse Spoorweg- en Hawensadministrasie, en van ‘n provinciale administrasie; (vi)
- (xiv) „tussenbewaarplek”, ‘n tussenbewaarplek vermeld in paragraaf (c) van artikel *vyf*; (vii)
- (xv) „voorgeskryf” by die regulasies voorgeskryf. (x)

Algemene
bevoegdhede en
pligte van
Minister met
betrekking tot
argiewe.

Aanstelling,
bevoegdhede
en pligte van
direkteur van
argiewe.

2. Behoudens die bepalings van hierdie Wet oefen die Minister beheer uit oor die bewaring en versorging van argiewe en aanwinste.

3. (1) Met inagneming van die wette op die Staatsdiens moet die Minister ‘n direkteur van argiewe aanstel wat sy werksaamhede kragtens hierdie Wet verrig onderworpe aan die voorstrikte van die Minister.

(2) Behoudens die bepalings van hierdie Wet—

- (a) is die direkteur belas met die bewaring en versorging van en die beheer oor argiewe en aanwinste;
- (b) kan die direkteur enige argiewe en aanwinste ondersoek of laat ondersoek vir sover sodanige ondersoek nodig is vir die verrigting van sy werksaamhede kragtens hierdie Wet, en kan hy met die goedkeuring van die kommissie magtig verleen vir die vernietiging van enige argiewe of aanwinste wat volgens sy oordeel efemeer van aard is;

BILL

To provide for the custody, care and control of archives in the Republic and the territory of South-West Africa, and for matters incidental thereto.

(To be introduced by the MINISTER OF EDUCATION, ARTS AND SCIENCE.)

BE IT ENACTED by the State President, the Senate and the House of Assembly of the Republic of South Africa, as follows:—

1. In this Act, unless the context otherwise indicates— Definitions.

- (i) “accessions” means any documents and records acquired in terms of section *seven*; (i)
- (ii) “archives” means any documents or records received or created in a government office or an office of a local authority during the conduct of affairs in such office and which are from their nature or in terms of any law not required then to be dealt with otherwise than in accordance with or in terms of the provisions of this Act; (iii)
- (iii) “archives depot” means any archives depot referred to in paragraph (a), (b) or (d) of section *five*; (ii)
- (iv) “commission” means the archives commission established by section *four*; (vii)
- (v) “director” means the director of archives appointed under section *three*; (iv)
- (vi) “government office” means any office of the Government of the Republic, including the South African Railways and Harbours Administration, and of any provincial administration; (xiii)
- (vii) “intermediate depot” means any intermediate depot referred to in paragraph (c) of section *five*; (xiv)
- (viii) “local authority” means any institution referred to in paragraph (f) (i) and (ii) of section *eighty-four* of the Constitution Act, 1961, and any institution in the territory similar to any institution so referred to; (ix)
- (ix) “Minister” means the Minister of Education, Arts and Science but in the application in the territory of the provisions of paragraph (e) of sub-section (2) of section *three*, sub-section (4) of section *four*, paragraph (a) of the proviso to section *six*, sub-sections (2), (3), (4) and (5) of section *nine* and sub-section (2) of section *twelve*, “Minister” means the Administrator of the said territory; (viii)
- (x) “prescribed” means prescribed by the regulations; (xv)
- (xi) “province” includes the territory; (xi)
- (xii) “provincial administration” includes the administration of the territory, and a prior governing authority of a province and of the territory; (x)
- (xiii) “regulations” means any regulations made or in force under this Act; (xii)
- (xiv) “territory” means the territory of South-West Africa; (v)
- (xv) “this Act” includes the regulations. (vi)

2. Subject to the provisions of this Act the Minister shall exercise control over the custody and care of archives.

General powers and duties of Minister in regard to archives.

3. (1) Subject to the laws governing the public service the Minister shall appoint a director of archives who shall perform his functions under this Act subject to the directions of the Minister.

Appointment, powers and duties of director of archives.

(2) Subject to the provisions of this Act the director—

- (a) shall be charged with the custody, care and control of archives and accessions;
- (b) may inspect or cause to be inspected any archives and accessions in so far as such inspection may be necessary for the performance of his functions under this Act, and may with the approval of the commission authorize the destruction of any archives or accessions which, in his opinion, are of an ephemeral nature;

- (c) kan die direkteur iemand wat belas is met die bewaring of versorging van of die beheer oor enige argiewe, van advies dien met betrekking tot die bewaring, versorging en liassing daarvan;
- (d) kan die direkteur met die goedkeuring van die kommissie enige argiewe, aanwinste of oorspronklike bronre of enige tesis of ander werk wat gebaseer is op 'n studie van enige argiewe, aanwinste of sodanige bronre publiseer of laat publiseer of die publikasie daarvan magtig;
- (e) kan die direkteur met die goedkeuring van die Minister, verleen ná raadpleging met die kommissie, enige argiewe of aanwinste in 'n argiefbewaarplek of 'n tussenbewaarplek wat oortollig is of nie vir 'n argiefbewaarplek geskik is nie, deur middel van geskenk, ruil of andersins van die hand sit aan 'n biblioteek, museum of ander liggaam;
- (f) kan die direkteur op aansoek van iemand en teen betaling van die voorgeskrewe geld, vir so iemand navorsing in enige argiewe of aanwinste doen en afskrifte daarvan of uittreksels daaruit maak;
- (g) kan die direkteur enige argiewe of aanwinste laat herstel of inbind of andersins daarmee laat handel al na gelang hy nodig ag vir die behoorlike behoud daarvan; en
- (h) moet die direkteur die ander pligte in verband met argiewe en aanwinste uitvoer wat die Minister gelas.

(3) Die bepalings van sub-artikel (2) word nie só vertolk nie dat dit die direkteur of iemand anders magtig om iets te doen in stryd met enige regsbepaling of die voorwaardes waarop enige aanwinste verkry is.

**Instelling,
samestelling
en werksaamhede
van argief-
kommissie.**

4. (1) Hierby word 'n kommissie, bekend as die argiekommisie, ingestel.

(2) Die kommissie bestaan uit die aantal lede, maar minstens sewe, wat die Minister aanstel.

(3) Die ampstermy van sodanige lede is soos dit voorgeskryf word.

(4) Die werksaamhede van die kommissie is—

- (a) om by die Minister aanbevelings te doen aangaande—
 - (i) die verkryging van dokumente en stukke deur die direkteur ingevolge artikel *sewe*;
 - (ii) die van die hand sit van enige argiewe en aanwinste deur die direkteur ingevolge artikel *drie*; en
 - (iii) oor die algemeen, aangaande alle aangeleenthede rakende argiewe; en

(b) om na goeddunke goedkeuring te verleen of te weier vir—

- (i) die vernietiging van argiewe of aanwinste wat volgens die oordeel van die direkteur efemeer van aard is; en
- (ii) die publikasie van enige argiewe, aanwinste of oorspronklike bronre of enige tesis of ander werk wat gebaseer is op 'n studie van enige argiewe, aanwinste of sodanige bronre.

(5) Die kommissie kan uit die midde van sy lede komitees aanstel en aan 'n komitee aldus aangestel van sy werksaamhede na goeddunke oordra: Met dien verstande dat die kommissie nie ontdoen word nie van 'n werksaamheid wat hy aldus aan so 'n komitee oorgedra het, en 'n besluit van so 'n komitee kan wysig of herroep.

(6) Die prosedure by vergaderings van die kommissie en van so 'n komitee is soos dit voorgeskryf word.

(7) Die kommissie of so 'n komitee kan enigiemand as 'n assessorlid koöpteer om in 'n adviserende hoedanigheid in die kommissie of so 'n komitee, na gelang van die geval, te dien.

(8) Die lede van die argiekommisie aangestel kragtens artikel *drie* van die Wet op Argiewe, 1953 (Wet No. 22 van 1953), word geag as lede van die kommissie aangestel te wees kragtens hierdie artikel.

**Argiefbewaar-
plekke en
tussenbewaar-
plekke vir
argiewe.**

5. Daar is—

- (a) by die setel van die Regering van die Republiek, 'n argiefbewaarplek vir argiewe wat ontstaan het in kantore van die Regering van die Republiek;
- (b) by die setel van iedere provinsiale administrasie, 'n argiefbewaarplek vir argiewe wat ontstaan het in kantore van dié administrasie en plaaslike owerhede in die betrokke provinsies;
- (c) die tussenbewaarplekke wat die Minister stig vir die tydelike bewaring van enige argiewe; en
- (d) die ander argiefbewaarplekke wat die Minister stig.

- (c) may advise any person charged with the custody, care or control of any archives, in regard to the custody, care and filing thereof;
- (d) may with the approval of the commission publish or cause to be published or authorize the publication of any archives, accessions or original sources or any thesis or other work based on a study of any archives, accessions or such sources;
- (e) may, with the approval of the Minister, granted after consultation with the commission, by donation, exchange or otherwise dispose of any archives or accessions in an archives depot or an intermediate depot which are redundant or unsuitable for any archives depot, to any library, museum or other body;
- (f) may, on the application of any person and on payment of the prescribed fee, do any research into any archives or accessions and make copies thereof or extracts therefrom for such person;
- (g) may cause any archives or accessions to be repaired or bound or otherwise dealt with as he may deem necessary for the due preservation thereof; and
- (h) shall perform such other duties in connection with archives and accessions as the Minister may direct.

(3) Nothing in sub-section (2) contained shall be construed as authorizing the director or any other person to do anything which is contrary to any legal provision or the conditions under which any accessions were acquired.

4. (1) There is hereby established a commission to be known as the archives commission. Establishment, constitution and functions of archives commission.

(2) The commission shall consist of so many members, not being less than seven, as the Minister may appoint.

(3) The term of office of such members shall be as prescribed.

(4) The functions of the commission shall be—

- (a) to make recommendations to the Minister in regard to—
 - (i) the acquisition by the director of documents and records in terms of section *seven*;
 - (ii) the disposal by the director of any archives and accessions in terms of section *three*; and
 - (iii) generally, in regard to all matters affecting archives; and
- (b) in its discretion to grant or refuse approval for—
 - (i) the destruction of archives and accessions which, in the opinion of the director, are of an ephemeral nature; and
 - (ii) the publication of any archives, accessions or original sources or any thesis or other work based on a study of any archives, accessions or such sources.

(5) The commission may appoint committees from amongst its members and may assign to any committee so appointed such of its functions as it may deem fit: Provided that the commission shall not be divested of any function which it has so assigned to such a committee and may amend or revoke a decision of such a committee.

(6) The procedure at meetings of the commission and of such a committee shall be as prescribed.

(7) The commission or any such committee may co-opt any person as an assessor member to serve on the commission or on such committee, as the case may be, in an advisory capacity.

(8) The members of the archives commission appointed under section *three* of the Archives Act, 1953 (Act No. 22 of 1953), shall be deemed to have been appointed as members of the commission under this section.

5. There shall be—

- (a) at the seat of the Government of the Republic an archives depot for archives which originated in offices of the Government of the Republic;
- (b) at the seat of each provincial administration, an archives depot for archives which originated in offices of that administration and local authorities in the province in question;
- (c) such intermediate depots as the Minister may establish for the temporary custody of any archives; and
- (d) such other archives depots as the Minister may establish.

Archives depots and intermediate depots for archives.

Oorplasing van argiewe na bewaarplekke.

6. Alle argiewe in 'n Staatskantoor of 'n kantoor van 'n plaaslike owerheid wat nie ingevolge een of ander wet deur 'n bepaalde persoon in bewaring gehou moet word nie, moet na die gepaste argiefbewaarplek oorgeplaas word indien hulle dertig jaar oud of ouer is: Met dien verstande dat—

(a) die Minister—

- (i) op versoek van iemand wat belas is met die bewaring of versorging van of die beheer oor enige sodanige argiewe, toestemming kan verleen dat sodanige argiewe of 'n gedeelte daarvan in die betrokke kantoor gehou word;
- (ii) kan gelas dat enige sodanige argiewe wat in 'n Staatskantoor van die Regering van die Republiek ontstaan het en op die geskiedenis van 'n provinsie betrekking het, na die argiefbewaarplek van daardie provinsie oorgeplaas word; en
- (iii) kan gelas dat enige sodanige argiewe gerifelikheidshalwe oorgeplaas word na 'n ander argiefbewaarplek deur hom bepaal; en

(b) die direkteur—

- (i) die oorplasing van enige sodanige argiewe kan uitstel tot op 'n tydstip wat hy goedvind;
- (ii) toestemming kan verleen dat sodanige argiewe wat minder as dertig jaar oud is, aldus oorgeplaas word; en
- (iii) enige sodanige argiewe na 'n tussenbewaarplek kan oorplaas of laat oorplaas.

Verkryging van dokumente en stukke vir argiefbewaarplek.

7. (1) Die direkteur kan dokumente of stukke wat volgens sy oordeel geskiedkundige waarde het of mag verkry, namens die Staat of die administrasie van die gebied deur middel van aankoop of skenking of in bruikleen, hetsy tydelik of permanent, verkry, hetsy onvoorwaardelik of op die voorwaardes waarop ooreengekom word.

(2) Onderworpe aan enige sodanige voorwaardes wat van toepassing mag wees, moet sodanige dokumente of stukke aldus verkry—

- (a) namens die Staat, geplaas word in die argiefbewaarplek wat die direkteur bepaal; en
- (b) namens genoemde administrasie, geplaas word in die argiefbewaarplek van die gebied.

Tydelike oorplasing van argiewe van een bewaarplek na 'n ander.

8. Die direkteur kan om enige rede wat hy dienstig ag, enige argiewe of aanwinste tydelik van een argiefbewaarplek na 'n ander oorplaas: Met dien verstande dat hy nie argiewe of aanwinste van 'n argiefbewaarplek in die gebied na so 'n bewaarplek in die Republiek aldus oorplaas sonder die goedkeuring van die Administrateur van die gebied nie.

Toegang tot argiewe.

9. (1) Behoudens die bepalings van hierdie Wet en enige ander wet en onderworpe aan die voorwaardes, indien daar is, waarop enige aanwinste verkry is, het niemand toegang nie tot argiewe en aanwinste, uitgesonderd dié in paragrawe (a) en (b) van sub-artikel (2) vermeld, wat in 'n argiefbewaarplek of 'n tussenbewaarplek is.

(2) Behoudens die bepalings en onderworpe aan die voorwaardes vermeld in sub-artikel (1), het elke lid van die publiek kosteloos toegang—

- (a) tot alle argiewe en aanwinste in argiefbewaarplekke en tussenbewaarplekke wat dagteken uit die tydperk geëindig, in die geval van die Republiek, op die een-en-dertigste dag van Mei 1915 en in die geval van die gebied, op die negende dag van Julie 1920; en
- (b) ná verstryking van iedere tydperk van vyf jaar ná die inwerkingtreding van hierdie Wet, tot alle argiewe en aanwinste in sulke bewaarplekke wat dagteken uit die tydperk van vyf jaar wat dieselfde tydperk eindig ná, in die geval van die Republiek, die een-en-dertigste dag van Mei 1915, en in die geval van die gebied, die negende dag van Julie 1920, as wat eersgenoemde tydperk van vyf jaar eindig ná die inwerkingtreding van hierdie Wet:

Met dien verstande dat—

- (i) die Minister op grond van openbare beleid kan gelas dat toegang tot enige sodanige argiewe of aanwinste weerhou word; en
- (ii) die direkteur toegang tot enige sodanige argiewe of aanwinste op grond van die brose toestand daarvan kan weier, en toegang daartoe kan weier tot tyd en wyl dit geklassifiseer, herstel of andersins behandel is.

6. All archives in a government office or any office of a local authority which are not in terms of any law required to be kept in the custody of a particular person, shall be transferred to the appropriate archives depot if they are thirty years old or older: Provided that—

(a) the Minister may—

- (i) at the request of any person charged with the custody, care or control of any such archives, grant permission that such archives or any portion thereof be retained in the office in question;
- (ii) direct that any such archives that originated in any office of the Government of the Republic and have a bearing on the history of any province, be transferred to the archives depot of that province; and
- (iii) direct that for purposes of convenience any such archives be transferred to any other archives depot specified by him; and

(b) the director may—

- (i) defer the transfer of any such archives until such time as he deems fit;
- (ii) grant permission that any such archives which are less than thirty years old, be so transferred; and
- (iii) transfer or cause to be transferred any such archives to any intermediate depot.

7. (1) The director may on behalf of the State or the administration of the territory acquire by purchase or donation or on loan for a temporary period or in perpetuity, either conditionally or subject to such conditions as may be agreed upon, any documents or records which, in his opinion, have or may acquire any historical value.

Acquisition of documents and records for archives depots.

(2) Subject to any such conditions which may be applicable any such documents or records so acquired—

- (a) on behalf of the State, shall be deposited in the archives depot determined by the director; and
- (b) on behalf of the said administration, shall be deposited in the archives depot of the territory.

8. The director may for any reason deemed expedient by him transfer any archives or accessions temporarily from one archives depot to another: Provided that he shall not so transfer any archives or accessions from an archives depot in the territory to such a depot in the Republic without the approval of the Administrator of the territory.

Temporary transfer of archives from one depot to another.

9. (1) Subject to the provisions of this Act and any other law and the conditions, if any, under which any accessions were acquired, no person shall have access to any archives or accessions, other than those referred to in paragraphs (a) and (b) of sub-section (2), which are in an archives depot or an intermediate depot.

Access to archives.

(2) Subject to the provisions and the conditions referred to in sub-section (1), every member of the public shall, free of charge, have access—

- (a) to all archives and accessions in archives depots and intermediate depots dating from the period ended, in the case of the Republic on the thirty-first day of May, 1915, and, in the case of the territory, on the ninth day of July, 1920; and
- (b) after the expiration of each period of five years after the commencement of this Act, to all archives and accessions in such depots dating from the period of five years ending the same period after, in the case of the Republic, the thirty-first day of May, 1915, and in the case of the territory, the ninth day of July, 1920, as such first-mentioned period of five years ends after the commencement of this Act:

Provided that—

- (i) the Minister may on the ground of public policy direct that access to any such archives or accessions be withheld; and
- (ii) the director may refuse to allow access to any such archives or accessions on the ground of their fragile condition, and may refuse to allow access to any such archives or accessions pending the classification, repair or other treatment thereof.

(3) Daar is 'n reg van appèl na die Minister teen 'n beslissing van die direkteur kragtens sub-artikel (2) waarby toegang tot enige argiewe of aanwinste geweier word, en die Minister se beslissing oor so 'n appèl is afdoende.

(4) Behoudens die bepalings en onderworpe aan die voorwaardes vermeld in sub-artikel (1) kan die Minister, op aansoek deur iemand, na goeddunke en onderworpe aan die voorwaardes wat hy oplê, so iemand magtig om toegang te hê tot enige argiewe of aanwinste in 'n argiefbewaarplek of 'n tussenbewaarplek wat nie vir lede van die publiek toeganklik is nie.

(5) Die Minister kan 'n magtiging aldus verleen te eniger tyd intrek.

(6) Behoudens die bepalings van enige ander wet het niemand toegang tot argiewe in 'n Staatskantoor of die kantoor van 'n plaaslike owerheid nie: Met dien verstande dat iemand wat belas is met die bewaring of versorging van of die beheer oor enige sodanige argiewe, op aansoek deur iemand anders, na goeddunke, maar onderworpe aan die bepalings van hierdie Wet en enige ander wet, so iemand kan magtig om toegang tot daardie argiewe te hê.

Jaarverslag deur direkteur.

10. (1) Die direkteur moet elke jaar aan die Minister 'n verslag voorlê oor sy werkzaamhede en dié van die kommissie gedurende die voorafgaande jaar.

(2) Die Minister moet afskrifte van iedere sodanige verslag in beide Huise van die Parlement ter tafel lê binne veertien dae ná ontvangs daarvan indien die Parlement dan in gewone sitting is, of, indien die Parlement dan nie in gewone sitting is nie, binne veertien dae ná die aanvang van sy eersvolgende gewone sitting.

Regulasies.

11. (1) Behoudens die bepalings van sub-artikel (2) kan die Minister regulasies uitvaardig betreffende—

- (a) die bewaring, versorging en liassing van argiewe en aanwinste;
- (b) die ondersoek en vernietiging van argiewe en aanwinste deur die direkteur ingevolge artikel *drie*;
- (c) die vergaderings van die kommissie en van 'n komitee daarvan wat aangestel is ingevolge sub-artikel (5) van artikel *vier*, en die reis- en verblyftoeelaes betaalbaar aan lede daarvan en aan assessorlede gekoöpteer ingevolge sub-artikel (7) van genoemde artikel, wat nie in die voltydse diens van die Staat is nie, ten opsigte van 'n tydperk wat hulle met die sake van die kommissie besig is, en ten opsigte van 'n reis onderneem in verband met sodanige sake;
- (d) die oorplasing van argiewe van Staatskantore of die kantore van plaaslike owerhede na argiefbewaarplekke of tussenbewaarplekke;
- (e) die toelating van die publiek tot argiefbewaarplekke en tussenbewaarplekke, en tot Staatskantore en kantore van plaaslike owerhede waarin argiewe gehou word, die toegang tot argiewe en aanwinste deur die publiek, en die gebruik van toestelle vir die maak van afskrifte van of uittreksels uit enige argiewe of aanwinste;
- (f) die tarief van geldte betaalbaar vir die verskaffing van afskrifte van of uittreksels uit enige argiewe of aanwinste of vir navorsing onderneem op versoek van iemand deur die direkteur, en die wyse waarop betaling van enige sodanige geldte moet geskied;
- (g) oor die algemeen, die doelmatige uitvoering van hierdie Wet.

(2) Die Minister kan regulasies betreffende die reis- en verblyftoeelaes en die tarief van geldte vermeld in onderskeidelik paragrawe (c) en (f) van sub-artikel (1), slegs met goedkeuring van die Minister van Finansies uitvaardig.

Misdrywe en strawwe.

12. (1) Iemand wat—

- (a) opsetlik enige argiewe of aanwinste beskadig;
- (b) anders as ooreenkomsdig of ingevolge die bepalings van hierdie Wet of 'n ander wet enige argiewe of aanwinste verwyder of vernietig; of
- (c) 'n voorwaarde van 'n magtiging verleen ingevolge sub-artikel (4) van artikel *nege* oortree of versuim om daaraan te voldoen,

is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens tweehonderd rand.

(2) Die direkteur kan vir die tydperk wat hy goedvind, weier om aan iemand wat aan 'n misdryf kragtens sub-artikel (1) skuldig bevind is, toegang tot argiewe en aanwinste in 'n argiefbewaarplek of 'n tussenbewaarplek te verleen, onderworpe aan 'n reg van appèl na die Minister wie se beslissing oor so 'n appèl afdoende is.

(3) There shall be a right of appeal to the Minister against any decision of the director under sub-section (2) whereby access to any archives or accessions is refused, and the Minister's decision on any such appeal shall be final.

(4) Subject to the provisions and the conditions referred to in sub-section (1) the Minister may, upon application by any person, in his discretion and subject to such conditions as he may impose, authorize that person to have access to any archives or accessions in an archives depot or an intermediate depot to which members of the public have no access.

(5) The Minister may at any time withdraw any authority so granted.

(6) Subject to the provisions of any other law, no person shall have access to any archives in a government office or an office of a local authority: Provided that any person charged with the custody, care or control of any such archives may, upon application by any other person, in his discretion but subject to the provisions of this Act and any other law, authorize that person to have access to those archives.

10. (1) The director shall in each year submit to the Minister Annual report a report on his activities and those of the commission during by director. the preceding year.

(2) The Minister shall lay copies of every such report on the Tables of both Houses of Parliament within fourteen days after receipt thereof if Parliament is then in ordinary session or, if Parliament is not then in ordinary session, within fourteen days after the commencement of its next ensuing ordinary session.

11. (1) The Minister may make regulations as to—

Regulations.

- (a) the custody, care and filing of archives and accessions;
- (b) the inspection and destruction by the director of archives and accessions in terms of section three;
- (c) the meetings of the commission and of a committee thereof appointed in terms of sub-section (5) of section four, and the travelling and subsistence allowance payable to members thereof and to assessor members co-opted in terms of sub-section (7) of the said section who are not in the full-time service of the State, in respect of any period during which they are engaged on the business of the commission and in respect of any journey undertaken in connection with such business;
- (d) the transfer of archives from government offices or the offices of local authorities to archives depots or intermediate depots;
- (e) the admission of the public to archives depots and intermediate depots, and to government offices and offices of local authorities in which archives are kept, the access to archives and accessions by the public, and the use of apparatuses for the making of copies of or extracts from any archives or accessions;
- (f) the tariff of fees payable for supplying copies of or extracts from any archives or accessions or for research undertaken at the request of any person by the director, and the manner in which payment of any such fees shall be effected;
- (g) generally, the effective administration of this Act.

(2) The Minister may make regulations as to the travelling and subsistence allowances and the tariff of fees referred to in paragraphs (c) and (f) of sub-section (1) respectively, only with the approval of the Minister of Finance.

12. (1) Any person who—

Offences and penalties.

- (a) wilfully damages any archives or accessions;
- (b) otherwise than in accordance with or in terms of the provisions of this Act or any other law removes or destroys any archives or accessions; or
- (c) contravenes or fails to comply with any condition of an authority granted in terms of sub-section (4) of section nine,

shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding two hundred rand.

(2) The director may refuse to allow any person convicted of an offence under sub-section (1) access to any archives and accessions in an archives depot or an intermediate depot for such period as he may deem fit, subject to a right of appeal to the Minister, whose decision on any such appeal shall be final.

Vrystelling van aanspreeklikheid ten opsigte van sekere handelinge en versuime, en verjaring van aksies.

13. (1) Niemand is siviël- of strafregtelik aanspreeklik nie vir 'n handeling of versuim deur hom in die verrigting van sy werkzaamhede of wat hy te goeder trou meen is sy werksaamhede kragtens hierdie Wet, mits dié handeling of versuim te goeder trou was en nie te wye was nie aan nalatigheid, en ook is die Staat nie aanspreeklik nie vir enige sodanige handeling of versuim.

(2) Indien iemand in 'n regsgeding aanvoer dat enige sodanige handeling of versuim nie te goeder trou was nie of dat dit te wye was aan nalatigheid, rus die bewysslas om te bewys dat dit die geval was, op hom.

(3) 'n Siviele geding teen die Staat of iemand ten opsigte van so 'n handeling of versuim moet ingestel word binne ses maande nadat die eisoorsaak ontstaan het.

Herroeping van Wet 22 van 1953, en voorbehoud.

14. (1) Behoudens die bepalings van sub-artikel (2) word die Wet op Argiewe, 1953, hierby herroep.

(2) Regulasies wat kragtens genoemde Wet uitgevaardig is en van krag is by die inwerkingtreding van hierdie Wet, bly, vir sover hulle nie met hierdie Wet onbestaanbaar is nie, aldus van krag behalwe vir sover hulle gewysig word, en totdat hulle herroep word, deur regulasies kragtens hierdie Wet uitgevaardig.

Toepassing van Wet in Suidwes-Afrika.

15. Hierdie Wet is ook van toepassing in die gebied met inbegrip van dié gedeelte daarvan wat as die Oostelike Caprivi Zipfel bekend is.

Kort titel en inwerkingtreding.

16. Hierdie Wet heet die Argiewet, 1962, en tree in werking op 'n datum wat die President by proklamasie in die *Staatskoerant* bepaal.

13. (1) No person shall be civilly or criminally liable for any act or omission by him in the performance of his functions or what he *bona fide* believes to be his functions under this Act, provided such act or omission was *bona fide* and not due to limitation of negligence, nor shall the State be liable for any such act or omission.

(2) If in any legal proceedings any person alleges that any such act or omission was not *bona fide* or was due to negligence, the onus of proving that such was the case shall be on him.

(3) Any civil action against the State or any person in respect of any such act or omission shall be commenced within six months after the cause of action has arisen.

14. (1) Subject to the provisions of sub-section (2) the Archives Act, 1953, is hereby repealed.

Repeal of
Act 22 of 1953,
and savings.

(2) Any regulations made under the said Act and in force at the commencement of this Act shall, in so far as they are not inconsistent with this Act, remain in force except in so far as they are amended and until repealed by regulations made under this Act.

15. This Act shall also apply in the territory including that portion thereof known as the Eastern Caprivi Zipfel.

Application of
Act in South-West
Africa.

16. This Act shall be called the Archives Act, 1962, and shall come into operation on a date to be fixed by the State President by proclamation in the *Gazette*.